

**Bedienungs- und Installationsanleitung
Digitale Fernbedienung Lago FB OT**

Originalbetriebsanleitung

© 2014 Elster GmbH

Sicherheit**Lesen und aufbewahren**

Diese Anleitung vor Montage und Betrieb sorgfältig durchlesen. Nach der Montage die Anleitung an den Betreiber weitergeben. Diese Anleitung finden Sie auch unter www.docuthek.com.

Zeichenerklärung■, **1**, **2**, **3**... = Arbeitsschritt

▷ = Hinweis

Haftung

Für Schäden aufgrund Nichtbeachtung der Anleitung und nicht bestimmungsgemäßer Verwendung übernehmen wir keine Haftung.

Sicherheitshinweise

Sicherheitsrelevante Informationen sind in der Anleitung wie folgt gekennzeichnet:

⚠ GEFAHR

Weist auf lebensgefährliche Situationen hin.

⚠ WARNUNG

Weist auf mögliche Lebens- oder Verletzungsgefahr hin.

! VORSICHT

Weist auf mögliche Sachschäden hin.

Alle Arbeiten und Einstellungen in den Kapiteln „Fachkraft“ dürfen nur von einer qualifizierten Fachkraft ausgeführt werden. Elektroarbeiten nur von einer qualifizierten Elektro-Fachkraft.

Vor elektrischen Arbeiten am Gerät Heizungsanlage spannungsfrei schalten.

Umbau

Jegliche technische Veränderung ist untersagt.

Transport

Bei Erhalt des Produktes den Lieferumfang prüfen. Transportschäden sofort melden.

Lagerung

Das Produkt trocken lagern. Umgebungstemperatur: siehe Technische Daten.

Inhaltsverzeichnis

Digitale Fernbedienung Lago FB OT	1
Sicherheit	1
Inhaltsverzeichnis	2
Verwendung prüfen	4
Teilebezeichnungen	4
Wahlschalter	4
Anzeige	5
Benutzer – Einstellen	6
Uhrzeit und Wochentag einstellen	6
Solltemperaturen einstellen	6
Isttemperaturen anzeigen	7
Betriebsart einstellen	7
⏻ Betriebsbereitschaft/AUS	7
⌚1 Automatikbetrieb 1	7
⌚2 Automatikbetrieb 2	7
☀ Tagbetrieb	7
🌙 Nachtbetrieb (Nachtabsenkung)	8
🏠 Sommerbetrieb	8
Betriebsart auswählen	8
Heizprogramm 1 einstellen	8
Heizprogramm 2 einstellen	9
Ferienniveau/Feriendauer	10
Heizzeitniveau/Änderungsdauer	11
Werkseinstellung laden (Reset)	12

Benutzer – Parameter einstellen	13
Liste der Parameter P01 bis P04	13
Erläuterung der Parameter	14
P01 Heizkurve	14
P02 Raumfühlereinfluss	14
P03 Raumfühlerkorrektur	15
P04 Warmwasser nach Programm	15
Benutzer – Fragen	15
Wie stelle ich Sommer-/Winterzeit um?	15
Wie stelle ich den Heizungsregler ein, damit es morgens früher warm wird?	15
Meine Heizung wird nicht ausreichend warm. Was kann ich tun?	16
Wie stelle ich die Heizung für den Urlaub ein?	16
Wie kann ich die Heizung im Sommer ausstellen?	16
Kann die Heizung kurzfristig abends länger laufen, z. B. bei einer Feier?	16
Wie stelle ich den Heizungsregler ein, um Energie zu sparen? ..	16
Meine Heizung läuft nicht	16

Fachkraft–Einbauen	17	Zubehör	21
Fachkraft–Elektrisch anschließen	18	Außenfühler AF 	21
Sockel verdrahten	18	Fühlerwerte	21
Fachkraft–Parameter einstellen	18	Hilfe bei Störungen	21
Liste der Parameter P05 bis P13	19	Technische Daten	22
Erläuterung der Parameter	19	Glossar	23
P05 Code-Nr. Eingabe	19	Vorlauftemperatur	23
P06 Code-Nr. Änderung	19	Soll- und Isttemperatur	23
P07 Maximale Kesseltemperatur	19	Absenkttemperatur	23
P08 Minimale Kesseltemperatur	19	Wärmeerzeuger	23
P09 Außentemperatur Frostschutz	20	Heizzeit	23
P10 Integraler Regelanteil	20	Konformitätserklärung	23
P11 Transparent Slave Parameter 00–99	20	Heizkreiszuordnung	24
P12 Softwareversion und Index (62.00)	20	Für den Installateur	24
Fachkraft–Checkliste zur Inbetriebnahme	20	Kontakt	24

Verwendung prüfen

Verwendung prüfen

Digitale Fernbedienung mit integriertem Raumtemperaturfühler und einer OpenTherm-Schnittstelle zum Anschluss an einen Kesselregler. Mit der Fernbedienung können verschiedene Bedienfunktionen, z. B. Heizen nach Heizprogramm, Einstellen der individuell gewünschten Raum- und Warmwassertemperatur, und die Überwachung der Kesselwerte in den Wohnraum verlagert werden.

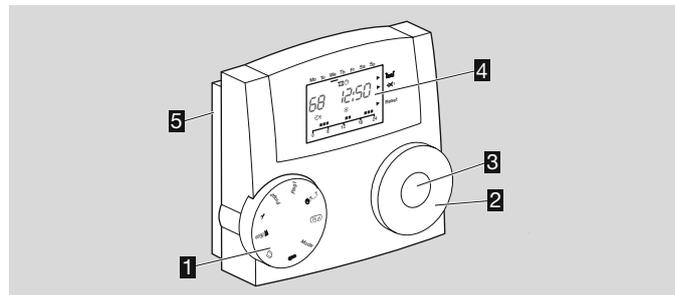
Die Lago FB OT gibt über die witterungs- oder raumgeführte Regel-funktion den Kesselsollwert an den Kesselregler, damit der Gaskessel optimal die geforderte Wärmemenge liefern kann.

In Verbindung mit Kesselreglern, welche die OpenTherm Smart Power Funktion unterstützen, ist das Display der Fernbedienung Lago FB OT während der Bedienung beleuchtet.

Die Funktion ist nur innerhalb der angegebenen Grenzen gewähr-leistet, siehe Seite 22 (Technische Daten).

Jede anderweitige Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß.

Teilebezeichnungen

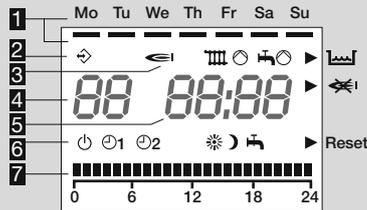


- 1 Wahlschalter
- 2 Drehknopf zum Ändern eingestellter Werte und Anzeigen der Temperaturen
- 3 OK-Taste zur Anzeige von Solltemperaturen, zur Bestätigung bei Einstellungen
- 4 Anzeige
- 5 Sockel

Wahlschalter

(Run)	Standard
Mode	Auswahl der Betriebsart Raum-Solltemperatur Tag,
🕒	Raum-Solltemperatur Nacht (Absenkttemperatur), Warmwasser-Solltemperatur
🏠	Ferrienniveau/Feriedauer
🌿/Eco	Heizzeitniveau/Änderungsdauer
⚙️	Parametereinstellung für Benutzer und Fachkraft
Prog1	Heizprogramm 1
Prog2	Heizprogramm 2
🕒 1...7	Einstellung der Uhrzeit und des Wochentags

Anzeige



1 Wochentage Montag–Sonntag mit Unterstrich

2 Kommunikation zum OpenTherm Kessel

3 Statusanzeigen:

⏻ Brenner,

⏻ ⌚ Heizkreispumpe,

⏻ ⌚ Speicherladepumpe,

⏻ zu geringer Wasserdruck,

⏻ keine Flammenbildung

Reset Zurücksetzen des Kessels

4 Raumtemperatur

5 Uhrzeit

6 Betriebsarten:

⌚ Betriebsbereitschaft/AUS (Heizen und Warmwasserbereitung AUS, nur Frostschutzbetrieb)

⌚1 Automatikbetrieb 1 (Heizen nach Heizprogramm 1, Warmwasser nach Parameter 04)

⌚2 Automatikbetrieb 2 (Heizen nach Heizprogramm 2, Warmwasser nach Parameter 04)

⌚ Tagbetrieb (24 Stunden Heizen mit Raum-Solltemperatur Tag, Warmwasser nach Parameter 04)

⌚ Nachtbetrieb (24 Stunden Heizen mit Absenkttemperatur, Warmwasser nach Parameter 04)

⌚ Sommerbetrieb (Heizen AUS, Warmwasser nach Parameter 04)

7 Anzeige der Heizzeiten

Benutzer-Einstellen

Uhrzeit und Wochentag einstellen

- 1 Wahlschalter auf ☉ 1...7 drehen.
 - ▷ Minutenanzeige blinkt.



- 2 Mit Drehknopf Minuten einstellen.
- 3 Zum Betätigen OK-Taste drücken.
 - ▷ Stundenanzeige blinkt.
- 4 Mit Drehknopf Stunden einstellen.
- 5 Zum Bestätigen OK-Taste drücken.
- 6 Mit Drehknopf Wochentag einstellen.
- 7 Zum Bestätigen OK-Taste drücken.
 - ▷ Die neue Uhrzeit und der Wochentag werden angezeigt.
 - ▷ Ohne Spannungsversorgung läuft die Uhr min. 10 Stunden weiter.
- 8 Wahlschalter zurück auf ☉ drehen.

Solltemperaturen einstellen

Mit den Solltemperaturen werden die Raumtemperaturen für die Heizphase (Raum-Solltemperatur Tag) und die Absenkhphase (Raum-Solltemperatur Nacht) festgelegt. Die Solltemperatur für das Warmwasser ist einstellbar.

- ▷ Die Solltemperatur Warmwasser kann nur bei vorhandenem Speicher eingestellt werden.
 - ▷ Werkseinstellung:
 - Raum-Solltemperatur Tag: 20 °C
 - Raum-Solltemperatur Nacht: 10 °C
 - Warmwassersolltemperatur: 60 °C
 - ▷ Raum-Solltemperatur Tag kann nicht kleiner werden als Raum-Solltemperatur Nacht.
 - ▷ Raum-Solltemperatur Nacht kann nicht größer werden als Raum-Solltemperatur Tag.
- 1 Wahlschalter auf ☿ drehen.
 - ▷ Solltemperaturauswahl wird angezeigt, * blinkt.



- 2 OK-Taste drücken.
 - ▷ Die Raum-Solltemperatur Tag blinkt.
- 3 Mit dem Drehknopf die Raum-Solltemperatur Tag einstellen.
 - ▷ Die Temperatur ist in 0,5 °C Schritten verstellbar.
- 4 Zum Bestätigen OK-Taste drücken.
 - ▷ Die neue Solltemperatur wird angezeigt.

- 5** Drehknopf im Uhrzeigersinn drehen.
 - ▷ Die Solltemperatúrauswahl wird angezeigt,  blinkt.
- 6** OK-Taste drücken.
 - ▷ Die Raum-Solltemperatur Nacht blinkt.
- 7** Mit dem Drehknopf die Raum-Solltemperatur Nacht einstellen.
 - ▷ Die Temperatur ist in 0,5 °C Schritten verstellbar.
- 8** Zum Bestätigen OK-Taste drücken.
 - ▷ Die neue Solltemperatur wird angezeigt.
- 9** Drehknopf im Uhrzeigersinn drehen.
 - ▷ Die Warmwassersolltemperatur wird angezeigt,  blinkt.
- 10** OK-Taste drücken.
 - ▷ Der Warmwasserwert blinkt.
- 11** Mit dem Drehknopf den Warmwasserwert einstellen.
 - ▷ Die Temperatur ist in 1 °C Schritten verstellbar.
- 12** Zum Bestätigen OK-Taste drücken.
 - ▷ Die neue Warmwassersolltemperatur wird angezeigt.
- 13** Zum Schluss den Wahlschalter zurück auf  drehen.

Isttemperaturen anzeigen

- 1** Wahlschalter auf  drehen.
- 2** Mit Drehknopf eine der folgenden Temperaturanzeigen einstellen.

	Außentemperatur
 *)	Wärmeerzeugertemperatur
 *)	Vorlauftemperatur
 *)	Warmwassertemperatur

* Beim Drücken des OK-Tasters wird die jeweilige Solltemperatur angezeigt.

- ▷ Wenn ein Fühler nicht angeschlossen ist, steht in der Anzeige -- --.
- ▷ Die Anzeige wechselt nach einigen Sekunden ohne Bedienung zurück in die Standardanzeige.

Betriebsart einstellen

Die Betriebsart legt fest, wie der Heizungsregler arbeitet. Ob die Heizung automatisch oder von Hand, z. B. bei einer Feier, geregelt werden soll. Oder wie soll die Heizung während längerer Abwesenheit z. B. in den Ferien geregelt werden?

- ▷ Werkseitig ist der Heizungsregler eingestellt auf  Bereitschaft/AUS. Für den normalen Betrieb muss die Betriebsart geändert werden.

Folgende Betriebsarten können Sie einstellen

Betriebsbereitschaft/AUS

Die Heizung und Warmwasserbereitung werden ausgestellt. Nur die Frostschutzfunktion ist aktiv.

1 Automatikbetrieb 1

Geheizt wird nach Heizprogramm 1: Für Montag–Freitag wird zu den gleichen Zeiten geheizt, ebenso Samstag–Sonntag. Warmwasser nach Parameter 04, siehe Seite 8 (Heizprogramm 1 einstellen).

2 Automatikbetrieb 2

Geheizt wird nach Heizprogramm 2: Für jeden Tag können Sie individuelle Heizzeiten einstellen. Warmwasser nach Parameter 04, siehe Seite 9 (Heizprogramm 2 einstellen).

- ▷ Die Umstellung zwischen Automatikbetrieb 1 und 2 kann für Schichtarbeiter vorteilhaft sein. So müssen nicht für jede Schicht die Zeiten neu eingegeben werden, sondern können einfach umgeschaltet werden.

Tagbetrieb

24 Stunden wird mit Raum-Solltemperatur Tag geheizt, siehe Seite 6 (Solltemperaturen einstellen). Warmwasser nach Parameter 04.

Nachtbetrieb (Nachtabsenkung)

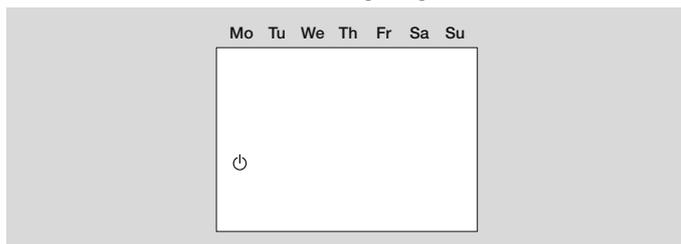
Die Heizung wird dauerhaft auf Absenkttemperatur abgesenkt. Warmwasser nach Parameter 04, siehe Seite 15 (P04 Warmwasser nach Programm).

Sommerbetrieb

Die Heizung wird ausgestellt, um Energie zu sparen. Parameter 04 für Warmwasser muss auf 1, 2 oder 4 gestellt werden, siehe Seite 15 (P04 Warmwasser nach Programm).

Betriebsart auswählen

- 1 Wahlschalter auf „Mode“ drehen.
- ▷ Die aktuelle Betriebsart wird angezeigt und blinkt.



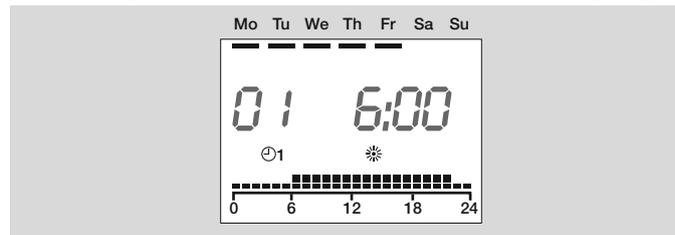
- 2 Mit Drehknopf eine Betriebsart auswählen.
 - 3 Zum Bestätigen OK-Taste drücken.
- ▷ Die neue Betriebsart wird angezeigt.
 - ▷ Nach der Betätigung der OK-Taste bleibt das aktuelle Symbol für 3 Sekunden stehen und beginnt dann erneut zu blinken.
- 4 Wahlschalter zurück auf (Run) drehen.

Heizprogramm 1 einstellen

Das Heizprogramm 1 ist dem Automatikbetrieb Ⓟ1 zugeordnet. Hiermit werden für die Arbeitswoche (Mo–Fr) und das Wochenende (Sa–So) die Heizzeiten bestimmt. Sie können drei Heizzeiten pro Tag einstellen.

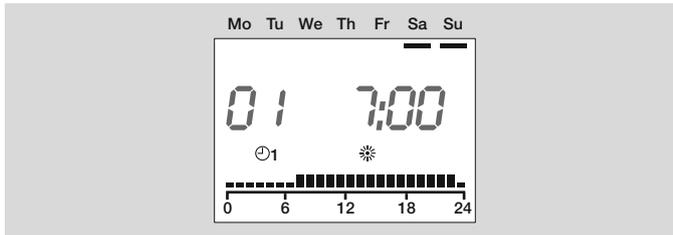
- ▷ Während der Heizzeiten heizt der Regler mit Raum-Solltemperatur Tag, dazwischen mit Absenkttemperatur.
- ▷ Werkseinstellung:
 - Mo–Fr: 6:00 bis 22:00 Uhr
 - Sa–So: 7:00 bis 23:00 Uhr

- 1 Wahlschalter auf „Prog1“ drehen.
- ▷ Heizprogramm für die Arbeitswoche (Mo–Fr) wird angezeigt.



- 2 OK-Taste drücken.
- ▷ Der Start der ersten Heizzeit blinkt.
- 3 Mit dem Drehknopf die Startzeit einstellen.
- ▷ Die Heizzeiten sind in 15 Minuten Schritten verstellbar.
- 4 Zum Bestätigen OK-Taste drücken.
- ▷ Die neue Startzeit wird angezeigt.
- 5 Drehknopf im Uhrzeigersinn drehen.
 - 6 OK-Taste drücken.
- ▷ Das Ende der ersten Heizzeit blinkt.
- 7 Mit dem Drehknopf die Endzeit einstellen.
 - 8 Zum Bestätigen OK-Taste drücken.

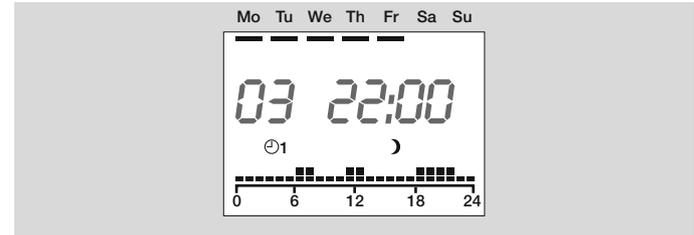
- ▷ Die neue Endzeit wird angezeigt.
- 9** Drehknopf im Uhrzeigersinn drehen.
- 10** OK-Taste drücken.
- ▷ Der Start der zweiten Heizzeit blinkt.
- 11** Mit Schritt 3 fortfahren, um die zweite und dritte Heizzeit einzustellen.
- 12** Drehknopf im Uhrzeigersinn drehen.
- ▷ Heizprogramm für das Wochenende (Sa–So) wird angezeigt.



- 13** Mit Schritt 2 fortfahren, um in gleicher Reihenfolge die drei Heizzeiten für das Wochenende einzustellen.
- ▷ Soll eine bestehende Heizzeit gelöscht werden, stellen Sie die Start- oder Endzeit mit dem Drehknopf auf „----“.
- 14** Zum Schluss den Wahlschalter zurück auf **⊕1** drehen.
- ▷ Das Heizprogramm 1 ist eingestellt. Um es anzuwenden, stellen Sie die Betriebsart „⊕1 Automatikbetrieb 1“ ein, siehe Seite 7 (Betriebsart einstellen).

Beispiel: Anzeige der Heizzeiten für Heizprogramm 1

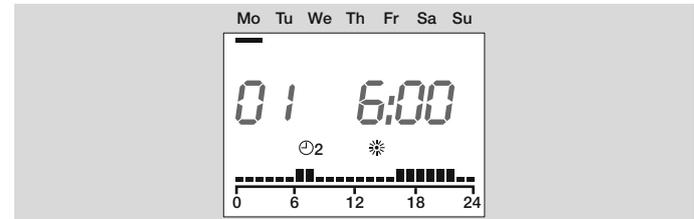
Montag bis Freitag wird jeweils morgens von 6:00 bis 8:00, mittags von 11:30 bis 13:00 und abends von 18:00 bis 22:00 Uhr geheizt.



Heizprogramm 2 einstellen

Das Heizprogramm 2 ist dem Automatikbetrieb **⊕2** zugeordnet. Hiermit können Sie für jeden einzelnen Tag die Heizzeiten bestimmen. Sie können pro Tag drei Heizzeiten einstellen.

- ▷ Während der Heizzeiten heizt der Regler mit Raum-Solltemperatur Tag, dazwischen mit Absenkttemperatur.
- ▷ Werkseinstellung:
 Mo–Fr: 6:00 bis 8:00, 16:00 bis 22:00 Uhr
 Sa–So: 7:00 bis 23:00 Uhr
- 1** Wahlschalter auf „Prog2“ drehen.
- ▷ Heizprogramm für den Montag wird angezeigt.



Benutzer-Einstellen

- 2** OK-Taste drücken.
 - ▷ Der Start der ersten Heizzeit blinkt.
 - 3** Mit dem Drehknopf die Startzeit einstellen.
 - ▷ Die Heizzeiten sind in 15 Minuten Schritten verstellbar.
 - 4** Zum Bestätigen OK-Taste drücken.
 - ▷ Die neue Startzeit wird angezeigt.
 - 5** Drehknopf im Uhrzeigersinn drehen.
 - 6** OK-Taste drücken.
 - ▷ Das Ende der ersten Heizzeit blinkt.
 - 7** Mit dem Drehknopf die Endzeit einstellen.
 - 8** Zum Bestätigen OK-Taste drücken.
 - ▷ Die neue Endzeit wird angezeigt.
 - 9** Drehknopf im Uhrzeigersinn drehen.
 - 10** OK-Taste drücken.
 - ▷ Der Start der zweiten Heizzeit blinkt.
 - 11** Mit Schritt 3 fortfahren, um die zweite und dritte Heizzeit für den Montag einzustellen.
 - 12** Drehknopf im Uhrzeigersinn drehen.
 - ▷ Heizprogramm für den Dienstag erscheint.
 - 13** Mit Schritt 2 fortfahren und für jeden Wochentag die drei Heizzeiten einstellen.
 - ▷ Soll eine bestehende Heizzeit gelöscht werden, stellen Sie die Start- oder Endzeit mit dem Drehknopf auf „---“.
- Beispiel: siehe Seite 8 (Heizprogramm 1 einstellen).
- 14** Zum Schluss den Wahlschalter zurück auf **(Run)** drehen.
 - ▷ Das Heizprogramm 2 ist eingestellt. Um es anzuwenden, stellen Sie die Betriebsart „02 Automatikbetrieb 2“ ein, siehe Seite 7 (Betriebsart einstellen).

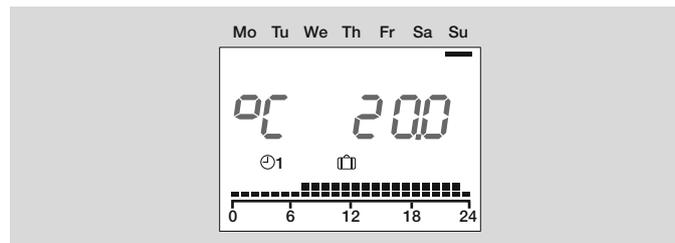
Ferienniveau/Feriendauer

Im Ferienniveau unterscheiden Sie zwischen Urlaub „Anwesend“, sie bleiben zu Hause oder Urlaub „Abwesend“, sie verlassen das Haus für 1 bis 99 Tage. Nach Ablauf der Urlaubsdauer wird automatisch nach vorheriger Betriebsart geheizt.

- ▷ Werkseinstellung:
 - Raum-Solltemperatur Urlaub Anwesend: 20 °C,
 - Raum-Solltemperatur Urlaub Abwesend: 15 °C,
 - Urlaubsdauer: 0 Tage
- 1** Wahlschalter auf **(H)** drehen.
 - ▷ Mit dem Drehknopf wechseln Sie zwischen Urlaub „Anwesend“ oder Urlaub „Abwesend“.

Urlaub Anwesend

- ▷ Heizprogramm 1 für das Wochenende (So) wird angezeigt, die Temperaturanzeige blinkt.



- 2** OK-Taste drücken.
 - ▷ Urlaubsdauer wird angezeigt, die Anzahl der Tage blinkt.
- 3** Mit dem Drehknopf die Urlaubsdauer in Tagen einstellen.
- 4** Zum Bestätigen OK-Taste drücken.
- 5** Zum Schluss den Wahlschalter zurück auf **(Run)** drehen.
 - ▷ Die Urlaubsfunktion startet sofort. Im Display erscheint **H0** und die Anzahl der Urlaubstage **1** bis **99**.

- ▷ Jeweils um 24 Uhr zählen die Tage automatisch nach unten.

Urlaub Abwesend

- ▷ Während des Urlaubes wird der Raum auf 15 °C geheizt.



- 2 OK-Taste drücken.
- ▷ Urlaubsdauer wird angezeigt, die Anzahl der Tage blinkt.
- 3 Mit dem Drehknopf die Urlaubsdauer in Tagen einstellen.
 - 4 Zum Bestätigen OK-Taste drücken.
 - 5 Zum Schluss den Wahlschalter zurück auf **Run** drehen.
- ▷ Die Urlaubsfunktion startet sofort. Im Display erscheint **H0** und die Anzahl der Urlaubstage **1** bis **99**.
 - ▷ Jeweils um 24 Uhr zählen die Tage automatisch nach unten.

Vorzeitiges Urlaubsende

Bei einem vorzeitigen Urlaubsende kann das Ferieniveau zurückgesetzt werden indem die Urlaubsdauer auf Null gestellt wird.

- 1 Wahlschalter auf **in** drehen.
- ▷ Das entsprechende Ferieniveau (An- oder Abwesend) wird angezeigt, die Temperaturanzeige blinkt.
- 2 OK-Taste drücken.
 - ▷ Die noch verbleibene Urlaubsdauer wird angezeigt und blinkt.
 - 3 Mit dem Drehknopf die Anzahl der Urlaubstage auf **0** stellen.
 - 4 Zum Bestätigen OK-Taste drücken.

- 5 Zum Schluss den Wahlschalter zurück auf **Run** drehen.
- ▷ Die zuletzt gewählte Betriebsart wird wieder aktiviert.

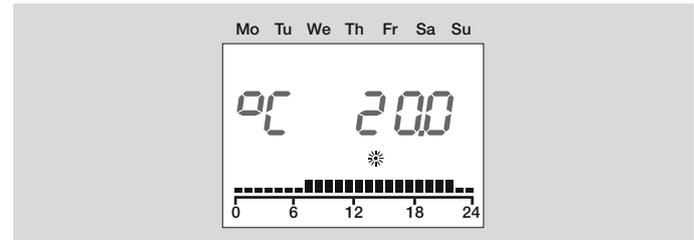
Heizzeitniveau/Änderungsdauer

Die Einstellung dieser Funktion ist abhängig von der aktuell gewählten Betriebsart. Sie dient zum Heizen bzw. Absenken (bis zu 24 h) außerhalb des gültigen Heizprogramms ohne eine Veränderung der Betriebsart vorzunehmen

Beispiel Verlängerung der Heizzeit.

Das gültige Heizprogramm endet um 22 Uhr. Die Heizzeit kann z. B. für eine Feier verlängert werden. Die Heizung senkt nach der eingestellten Zeit automatisch auf Raum-Solltemperatur Nacht ab.

- 1 Wahlschalter auf **in** /Eco drehen.
 - 2 Mit dem Drehknopf auf „Heizen“ stellen.
- ▷ Die aktuelle Raum-Solltemperatur Tag und das gültige Heizprogramm werden angezeigt, ***** blinkt.



- 2 OK-Taste drücken.
- ▷ Stundenanzeige blinkt.
- 3 Mit dem Drehknopf die Heizdauer stundenweise einstellen.
 - 4 Zum Bestätigen OK-Taste drücken.
- ▷ Die Verlängerung der Heizzeit beginnt sofort.
- 5 Zum Schluss den Wahlschalter zurück auf **Run** drehen.

Benutzer – Einstellen

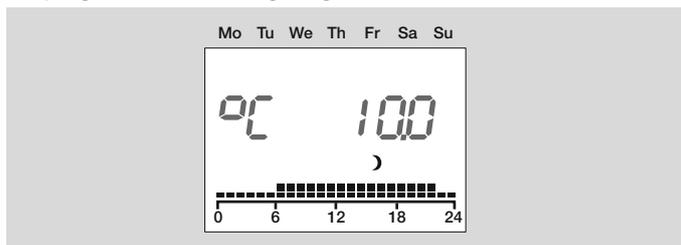
Beispiel Unterbrechung der Heizzeit

Beim Verlassen des Hauses für einige Stunden kann die Heizung während eines aktiven Heizprogramms abgesenkt werden, um Energie zu sparen. Nach Ablauf der eingestellten Zeit wird das aktuelle Heizprogramm automatisch vorgesetzt.

1 Wahlschalter auf Eco drehen.

2 Mit dem Drehknopf auf „Absenken“ stellen.

▷ Die aktuelle Raum-Solltemperatur Nacht und das gültige Heizprogramm werden angezeigt, D blinkt.



2 OK-Taste drücken.

▷ Stundenanzeige blinkt.

3 Mit dem Drehknopf die Absenkdauer stundenweise einstellen.

4 Zum Bestätigen OK-Taste drücken.

▷ Die Absenkung beginnt sofort.

5 Zum Schluss den Wahlschalter zurück auf Run drehen.

Vorzeitiges Beenden des Heizzeitniveaus

1 Wahlschalter auf Eco drehen.

2 OK-Taste drücken.

▷ Die noch verbleibende Laufzeit wird angezeigt und blinkt.

3 Mit dem Drehknopf die Anzahl der Stunden auf D h stellen.

4 Zum Bestätigen OK-Taste drücken.

5 Zum Schluss den Wahlschalter zurück auf Run drehen.

Werkseinstellung laden (Reset)

▷ Alle persönlichen Einstellungen, Schaltzeiten und die Codenummer werden auf Auslieferungszustand zurückgesetzt.

1 Notieren Sie sich alle eigenen Einstellwerte in dieser Anleitung, siehe Seite 13 (Liste der Parameter P01 bis P04).

2 Das Gerät vom Sockel nehmen.

3 Beim Wiederaufsetzen der Netzspannung die OK-Taste drücken bis EE Pr in der Anzeige erscheint.

▷ Die Werkseinstellung ist geladen.

Benutzer-Parameter einstellen

Sie können weitere Parameter verändern, um die Heizungsanlage Ihren Bedürfnissen anzupassen.

- 1** Wahlschalter auf **▼** (Parametereinstellung) drehen.
 - ▷ Die Anzeige zeigt **PL**.
- 2** Den Drehknopf im Uhrzeigersinn drehen bis links in der Anzeige der Parameter steht, der geändert werden soll: **01** bis **04** (Heizkurve bis Warmwasser nach Programm).
- 3** OK-Taste drücken.
 - ▷ Anzeige blinkt.
- 4** Mit Drehknopf gewünschten Wert einstellen.
- 5** Zum Bestätigen OK-Taste drücken.
- 6** Nach der Einstellung mit Schritt 2 fortfahren, wenn noch weitere Parameter geändert werden sollen, oder Wahlschalter zurück auf **Run** drehen.
 - ▷ Die Tabelle-Liste der Parameter P01 bis P04 – zeigt die Einstellmöglichkeiten.
 - ▷ Es werden an Ihrer Fernbedienung nur die Parameter angezeigt, für die auch Fühler angeschlossen sind.

Liste der Parameter P01 bis P04

P-Nr.	Parameter	Einstellbereich	Werkseinstellung	Eigene Werte
01	Heizkurve	0,20–3,00	1,20	
02	Raumfühlereinfluss	OFF, 0–20	10	
03	Raumfühlerkorrektur	-5 bis +5 °K	0	
04	Warmwasser nach Programm	0 = Aus 1 = Heizprogramm 1 2 = Heizprogramm 2 3 = 1 Stunde vor Heizen 4 = 24 Stunden Warmwasser	4	

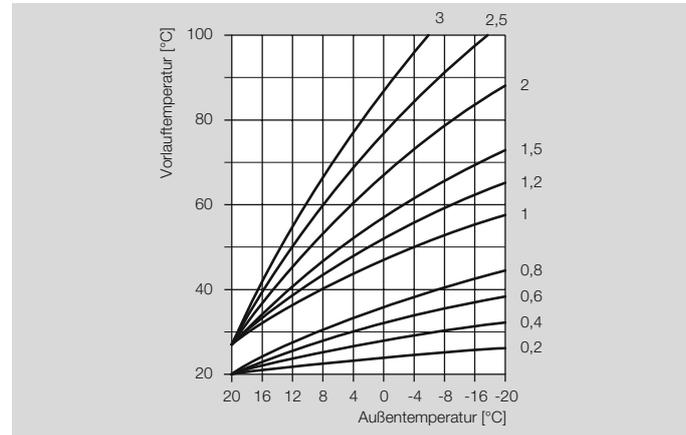
Erläuterung der Parameter

P01 Heizkurve

Die Wahl der richtigen Heizkurve spart Energie, da der Wärmeerzeuger nur soweit aufheizt, wie es bei der jeweiligen Außentemperatur erforderlich ist.

Die Heizkurve gibt an, um wie viel °C sich die Vorlauftemperatur ändert, wenn die Außentemperatur steigt oder fällt.

- ▷ Stellen Sie vor der Wahl der Heizkurve die Raum-Solltemperatur auf den gewünschten Wert, siehe Seite 6 (Solltemperaturen einstellen).
- ▷ Die Heizkurve lässt sich am besten bei Außentemperaturen unter 5 °C einstellen. Die Änderung der Heizkurveneinstellung muss in kleinen Schritten und größeren Zeitabständen erfolgen (mindestens 5–6 Stunden). Nach jeder Veränderung der Heizkurve muss sich die Anlage erst auf den neuen Wert einstellen.
- ▷ Wählen Sie die Heizkurve so, dass bei voll geöffneten Thermostatventilen und geschlossenen Fenstern und Türen die gewünschte Raumtemperatur erreicht wird.
- ▷ Erhöhen Sie die Heizkurve, wenn bei niedrigen Außentemperaturen die Raum-Solltemperatur nicht erreicht wird.
- ▷ Wird die Raum-Solltemperatur bei hohen Außentemperaturen nicht erreicht, erhöhen Sie die Raum-Solltemperatur.
- **Verändern Sie nun die Heizkurve.**
 - ▷ Richtwerte:
Fußbodenheizung: 0,4 bis 0,8
Heizkörper: 1,0 bis 1,5



P02 Raumfühlereinfluss

Der Einfluss des Raumfühlers auf die Regelung kann eingestellt werden.

- ▷ Je höher der eingestellte Wert, desto größer der Einfluss des Raumfühlers auf die berechnete Vorlauftemperatur.

P02 = OFF: rein witterungsgeführte Regelung

P02 = 0: rein witterungsgeführte Regelung

P02 = 20: reine Raumtemperaturregelung

Im Bereich 0–20 läuft die Heizkreispumpe bei Heizbedarf in der Nachtabsenkung (z. B. Frostschutz oder bei Unterschreiten der Absenkttemperatur) bis zur nächsten Heizzeit. Dadurch wird ein Auskühlen der Räume verhindert.

Beispiel: P02 = 5

Bei dieser Einstellung steigt die Solltemperatur des Wärmeerzeugers um 5 °C, wenn die Raum-Solltemperatur um 1 °C unterschritten wird.

P03 Raumfühlerkorrektur

Ein Messfehler des angeschlossenen Raumfühlers kann mit dieser Einstellung korrigiert werden, z. B. wenn der Raumfühler durch falsche Positionierung beeinflusst wird.
Einstellbereich: P03 = -5 bis +5 °C

Beispiel: Raumfühlerkorrektur

Ihr Raumfühler misst 20 °C. Mit einem Referenzthermometer ermitteln Sie aber 22 °C. Stellen Sie nun Parameter 11 = 2, damit zum gemessenen Wert 2 °C addiert werden.

P04 Warmwasser nach Programm

Mit diesem Parameter können die Heizzeiten für Warmwasser bestimmt werden.

P04 = 0: Aus (keine Warmwasserbereitung)

P04 = 1: Warmwasser wie Heizprogramm 1

P04 = 2: Warmwasser wie Heizprogramm 2

P04 = 3: 1 Stunde vor den Heizzeiten von Automatikbetrieb 1 oder 2. (Der gewünschte Automatikbetrieb wird über die Betriebsart eingestellt. Bei eingeschalteter Betriebsart HO Ferien wird die Warmwasserbereitung nicht eingeschaltet.)

Bei der Betriebsart „Sommerbetrieb“ muss Parameter 04 auf 1, 2 oder 4 gestellt werden.

P04 = 4: 24 Stunden Warmwasser

Beispiel: P04 = 3

Wenn als Betriebsart „Automatikbetrieb $\text{O}1$ “ eingestellt wurde, schaltet der Heizungsregler das Warmwasser immer eine Stunde vor der Heizung ein. Wenn als Betriebsart HO Ferien eingeschaltet ist, wird das Warmwasser nicht eingeschaltet.

Benutzer – Fragen

Wie stelle ich Sommer-/Winterzeit um?

Zur Umstellung von Sommer- auf Winterzeit und umgekehrt müssen Sie die Uhrzeit neu einstellen, siehe Seite 6 (Uhrzeit und Wochentag einstellen).

Wie stelle ich den Heizungsregler ein, damit es morgens früher warm wird?

Zur Einstellung der Heizzeiten gibt es zwei Heizprogramme. Heizprogramm 1 zur wochenweisen Einstellung für Mo–Fr (Arbeitswoche) und Sa–So (Wochenende),

Heizprogramm 2 zur tageweisen Einstellung für Mo, Di, Mi, Do, Fr, Sa und So.

Das Heizprogramm 1 ist der Betriebsart $\text{O}1$ Automatikbetrieb 1 zugeordnet.

Das Heizprogramm 2 ist der Betriebsart $\text{O}2$ Automatikbetrieb 2 zugeordnet.

Wählen Sie zuerst Automatikbetrieb $\text{O}1$ oder $\text{O}2$, siehe Seite 7 (Betriebsart einstellen).

Passen Sie dann das zugehörige Heizprogramm Ihren Bedürfnissen an, siehe Seite 8 (Heizprogramm 1 einstellen) oder Seite 9 (Heizprogramm 2 einstellen).

Meine Heizung wird nicht ausreichend warm.

Was kann ich tun?

Sie haben zwei Möglichkeiten zu reagieren.

Erhöhen Sie zuerst die Raum-Solltemperatur Tag, siehe Seite 6 (Solltemperaturen einstellen).

Warten Sie ein paar Stunden, damit die Heizungsanlage Zeit hat, auf die neue Einstellung zu reagieren.

Sollte es danach immer noch nicht warm genug werden, können Sie die Heizkurve für den direkten Heizkreis oder den Mischerkreis erhöhen, siehe Seite 14 (P01 Heizkurve).

Sollten diese Maßnahmen nicht ausreichen, siehe Seite 21 (Hilfe bei Störungen) und sprechen Sie Ihren Heizungsinstallateur an.

Wie stelle ich die Heizung für den Urlaub ein?

Für den Fall, dass Sie mehrere Tage verreisen möchten, lässt sich die Fernbedienung auf die Betriebsart „ Ferienniveau“ einstellen.

Am Ende des Urlaubs stellt sich die Heizung wieder auf den Automatikbetrieb ein, sodass es warm ist, wenn Sie heimkommen, siehe Seite 7 (Betriebsart einstellen).

Wie kann ich die Heizung im Sommer ausstellen?

Im Sommer sollten Sie den Heizungsregler auf die Betriebsart „Sommerbetrieb“ einstellen. Dabei wird die Heizung ausgestellt und nur Warmwasser erwärmt, siehe Seite 7 (Betriebsart einstellen).

Kann die Heizung kurzfristig abends länger laufen, z. B. bei einer Feier?

Stellen Sie dazu die Betriebsart /Eco ein, siehe Seite 11 (Heizzeitniveau/Änderungsdauer).

Wie stelle ich den Heizungsregler ein, um Energie zu sparen?

Stellen Sie die Raum-Solltemperatur nur so hoch wie nötig ein. Jedes Grad mehr erhöht den Energieverbrauch um ca. 6 %, siehe Seite 6 (Solltemperaturen einstellen).

Stellen Sie Ihr Heizprogramm so ein, dass die Heizung in der Nacht oder bei Abwesenheit ausgeschaltet wird.

Öffnen Sie Ihre Fenster zum Lüften nur kurz. Vermeiden Sie gekippte Fenster über einen längeren Zeitraum.

Meine Heizung läuft nicht

Überprüfen Sie die Stellung des Wahlschalters. Der Wahlschalter muss auf  stehen.

Überprüfen Sie die Betriebsart. In der Anzeige muss 1 für Automatikbetrieb 1 oder 2 Automatikbetrieb 2 zu sehen sein, siehe Seite 7 (Betriebsart einstellen).

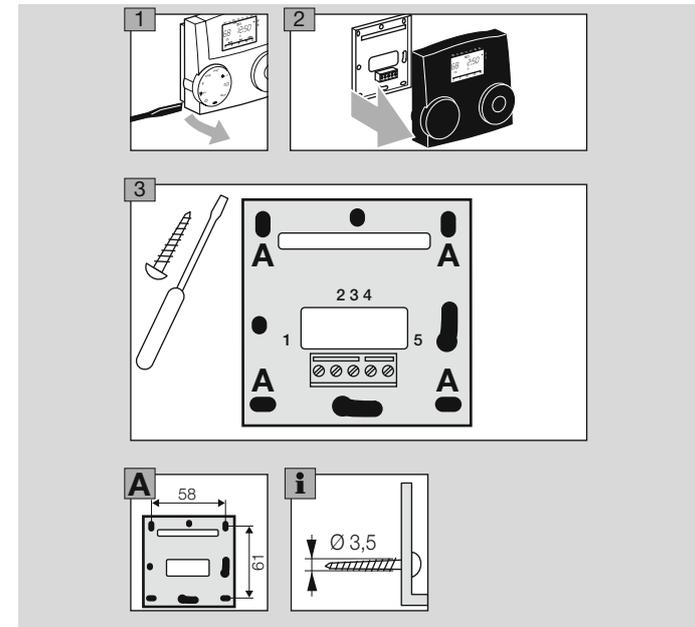
Fachkraft-Einbauen

! VORSICHT

Der Mindestabstand zu den umgebenden Wärmequellen ist so zu wählen, dass die zulässige Umgebungstemperatur im Betrieb nicht überschritten wird, siehe Seite 22 (Technische Daten).

- ▷ Montageort:
Im Referenz-/Hauptwohnraum des Heizkreises, an einer Innenwand im Wohnraum
Nicht in der Nähe von Heizkörpern oder anderen wärmeabgebenden Geräten
Beliebig, wenn der Raumfühlereinfluss ausgeschaltet ist.

Sockel von der Fernbedienung lösen und über die Bohrlöcher an einer Innenwand im Wohnraum befestigen.



Fachkraft-Parameter einstellen

Fachkraft-Elektrisch anschließen

⚠ WARNUNG

Lebensgefahr durch Stromschlag! Vor Arbeiten an stromführenden Teilen elektrische Leitungen spannungsfrei schalten!

! VORSICHT

Für ortsfeste Geräte ist nach EN 60335 eine Trennvorrichtung zum Abschalten vom Netz, in Übereinstimmung mit den Errichtungsbestimmungen, zu installieren, z. B. mit einem Schalter.

Die Isolierung der Netzleiter ist gegen Beschädigung durch Überhitzung zu schützen, z. B. Isolierschlauch.

Sockel verdrahten



Schutzkleinspannung

1	OpenTherm
2	OpenTherm
3 + 4	Telefonschalter oder Außenfühler

Telefonschalter

Mit einem Telefonschalter kann die Heizung in den Heizbetrieb geschaltet werden. Sobald zwischen Klemme 3 und 4 ein Kurzschluss erkannt wird, schaltet der zugeordnete Heizkreis in den Heizbetrieb. Zusätzlich wird die Warmwasserbereitung aktiviert. Nach Aufhebung des Kurzschlusses wird automatisch nach vorheriger Betriebsart geheizt.

Fachkraft-Parameter einstellen

- ▷ Parameter P01 bis P04 für Benutzer, siehe Seite 13 (Benutzer-Parameter einstellen)

⚠ WARNUNG

Falsche Einstellungen können zu Fehlfunktionen und Schäden an der Heizungsanlage führen! Die Parameter ab Nr. 06 darf nur eine Fachkraft ändern.

- ▷ Um Parameter ab P06 zu verändern, muss über den Parameter P05 eine Code-Nr. eingegeben werden.
 - 1** Wahlschalter auf **▼** (Parametereinstellung) drehen.
 - ▷ Die Anzeige zeigt **PL**.
 - 2** Den Drehknopf drehen bis links in der Anzeige der Parameter steht, den Sie ändern oder abfragen möchten: **05** bis **13**.
 - 3** OK-Taste drücken.
 - ▷ Anzeige springt auf **05 0000**. Die erste Ziffer blinkt.
 - 4** Code-Nr. eingeben (Werkseinstellung 0000), jede Ziffer mit dem Drehknopf einstellen und OK-Taste drücken.
 - ▷ Anzeige springt wieder zum Parameter, der geändert werden soll.
 - ▷ Anzeige blinkt, wenn die Code-Nr. richtig ist. (Wurde die Code-Nr. falsch eingegeben, blinkt die Anzeige nicht. Mit Schritt 3 fortfahren.)
 - 5** Mit Drehknopf gewünschten Wert einstellen.
 - ▷ Einige Parameter können nur angezeigt werden.
 - 6** Zum Bestätigen OK-Taste drücken.
 - 7** Nach der Einstellung mit Schritt 2 fortfahren, wenn Sie noch weitere Parameter ändern wollen (Die Code-Nr. muss nicht wieder eingegeben werden), oder Wahlschalter zurück auf **⊞** drehen.
 - ▷ Die Tabelle-Liste der Parameter P05 bis P13-zeigt die Einstellmöglichkeiten.

- ▷ Es werden an Ihrer Fernbedienung nur die Parameter angezeigt, für die auch Fühler angeschlossen sind.

Liste der Parameter P05 bis P13

P-Nr.	Parameter	Einstellbereich	Werkseinstellung	Eigene Werte
05	Codenummer eingeben	0000–9999	0000	
06	Codenummer verändern	0000–9999	----	
07	Max. Kesseltemperatur	20,0–110,0 °C (kesselabhängig)	85,0 °C	
08	Min. Kesseltemperatur	10,0–110,0 °C (kesselabhängig)	30,0 °C	
09	Außentemperatur Frostschutz	----, -15,0 bis +5,0 °C	0,0 °C	
10	Integraler Regelanteil	----, 3:00 h bis 0:15 min	----	
11	Transparent Slave Parameter 00–99 (siehe Kesselanleitung)	0–255 (kesselabhängig)		
12	Softwareversion und Index		Nur Anzeige	

Erläuterung der Parameter

P05 Code-Nr. Eingabe

Hier wird die mit P06 festgelegte Code-Nr. zum Verstellen der Fachkraft Parameter eingegeben.

- ▷ Werkseitig ist die Fernbedienung auf 0000 eingestellt.

P06 Code-Nr. Änderung

Hier kann eine eigene Code-Nr. festgelegt werden. Gut merken! Ohne diese Code-Nr. können die Parameter 06–13 nicht verändert werden. Sollten Sie die Code-Nr. vergessen, muss wieder die Werkseinstellung geladen werden und sämtliche Einstellung gehen verloren, siehe Seite 12 (Werkseinstellung laden (Reset)).

- Jede Ziffer der vierstelligen Code-Nr. einzeln verändern und mit der OK-Taste bestätigen.

P07 Maximale Kesseltemperatur

P07 = 20,0–110,0 °C: Der Heizungsregler begrenzt die berechnete Solltemperatur des Heizkreises auf P07, um den Verbraucher vor Überhitzung zu schützen, z. B. bei einer Fußbodenheizung. Einschränkung des Max.-Wertes durch den Wärmeerzeuger ist möglich.

P08 Minimale Kesseltemperatur

P08 = 10,0–110,0 °C: Der Heizungsregler erhöht die berechnete Solltemperatur des Heizkreises auf P08, z. B. bei einer Luftheizung. Einschränkung des Min.-Wertes durch den Wärmeerzeuger ist möglich.

Fachkraft–Checkliste zur Inbetriebnahme

P09 Außentemperatur Frostschutz

P09 = ----: Frostschutz ist deaktiviert.

P09 = -15,0 bis +5,0 °C: Wenn die Außentemperatur unter den eingestellten Wert sinkt, schaltet der Heizungsregler die Heizkreispumpen ein.

P10 Integraler Regelanteil

Integraler Anteil für die Vorlauftemperatur. Hier wird eine Zeit eingestellt. Erreicht der Raum in dieser eingestellten Zeit (ab Start der Beheizung) nicht seine vorgegebene Temperatur, wird die Vorlauftemperatur gleitend erhöht, bis diese ausreicht, um die Raum-Solltemperatur zu erreichen.

P10 = ----: Funktion deaktiviert.

P10 = 3:00 h–0:15 min: Zeit zur Erreichung der Raum-Solltemperatur nach Start der Heizzeit.

P11 Transparent Slave Parameter 00–99

P11 = 00–99. Auswahl des internen Parameters (00–99) des Wärmeerzeugers.

- ▷ Einstellbereich des internen Parameters = 0–255.
Wenn nach dem Speichern der alte Wert erscheint, wurde der neue Wert vom Wärmeerzeuger abgelehnt.

P12 Softwareversion und Index

P12 = XX.YY

XX = Softwarenummer

YY = Softwareindex

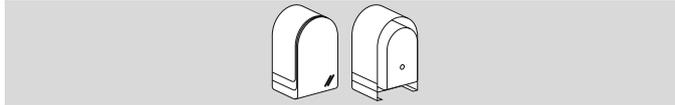
- ▷ Bei Fragen zur Fernbedienung, die Softwareversion angeben.

Fachkraft–Checkliste zur Inbetriebnahme

- Fernbedienung richtig verdrahtet? Siehe Seite 18 (Sockel verdrahten).
- Fühler, die für die Anwendung gebraucht werden, angeschlossen? Fühler, die nicht gebraucht werden, sind nicht angeschlossen.
- Benutzer-Parameter eingestellt? Mindestens Uhrzeit und Wochentag einstellen, siehe Seite 13 (Benutzer–Parameter einstellen).
- Fachkraft-Parameter eingestellt? Siehe Seite 18 (Fachkraft–Parameter einstellen).
- Fühler auf plausible Werte getestet? Siehe Seite 7 (Isttemperaturen anzeigen).
- Betriebsart eingestellt? Siehe Seite 7 (Betriebsart einstellen).
- Wahlschalter auf **Run** gedreht?

Zubehör

Außenfühler AF



Bestell-Nr. AF, 5 kΩ: 99 679 030

Lieferumfang

Außenfühler, Schraube und Dübel

Einbauort

- ▷ Möglichst an einer Nord- oder Nordostwand
- ▷ Ca. 2,5 m über dem Erdboden
- ▷ Nicht über Fenstern oder Luftschächten

Einbauen

- 1** Deckel vom Fühler abziehen.
- 2** Fühler mit beiliegender Schraube befestigen.
- 3** Elektrisch anschließen, siehe Seite 18 (Fachkraft–Elektrisch anschließen).

Fühlerwerte

Temperatur [°C]	5 kΩ NTC: [Ω]	Temperatur [°C]	5 kΩ NTC: [Ω]
-40	167835	10	9952
-30	88340	20	6247
-20	48487	25	5000
-10	27648	30	4028
0	16325	40	2662
		50	1801

Hilfe bei Störungen

- ? Störung**
- ! Ursache**
- Abhilfe**

Beim Auftreten eines Fehlers wird in der Anzeige eine Fehler-Nr. (Beispiel: **E B!**) angezeigt.

Entnehmen Sie die Fehlernummer der Anleitung des Wärmeerzeugers.

- ? Die Anzeige zeigt eine Fehler-Nr. von **E00!** bis **E255**.**
- ! Kessel-Fehler.** Zeigt ein Pfeil in der Anzeige auf „Reset“, kann der Fehler über die Fernbedienung gelöscht werden.
 - Durch Drehen am Drehknopf wird ein Reset-Telegramm an den OT-Kessel geschickt. Ein Neustart des Kessels wird automatisch durchgeführt.
- ! Zeigt ein zusätzlicher Pfeil auf  zu geringer Wasserdruck,** kann der Wasserdruck über die Fernbedienung angehoben werden.
 - Durch Drehen am Drehknopf wird das Wasser am Kessel aufgefüllt. (Voraussetzung: Der Kessel unterstützt die „Water-Filling-Procedure“, siehe Anleitung des Wärmeerzeugers.)
- ? Die Anzeige zeigt die Fehler-Nr. **E B!**.**
- ! EEPROM-Fehler.** Ein ungültiger Parameter wurde durch den Standardwert ersetzt.
 - Parameterwerte prüfen.
 - Netzspannung aus- und wieder einschalten, zum Rücksetzen der Fehler-Nr.

Technische Daten

- ? Beim Anzeigen der Isttemperaturen an der Fernbedienung stellen Sie fest, dass der angezeigte Wert nicht zum tatsächlichen passt. Z. B. beträgt die tatsächliche Warmwassertemperatur 20 °C, angezeigt werden aber 65 °C (oder umgekehrt).
- ! Ein falscher Fühler ist angeschlossen.
- Nur Fühler mit gleicher Kennlinie einsetzen.

- ? Bei Sommerbetrieb bleibt das Warmwasser kalt.
- ! Parameter 04 = 03 eingestellt (Warmwasser 1 h vor Heizen)
- P04 = 01 oder 02 einstellen.

Sollten die hier beschriebenen Maßnahmen nicht helfen, wenden Sie sich an Ihren Heizungsinstallateur.

- ▷ Bitte halten Sie die Softwareversion bereit (Parameter P13).

Technische Daten

Versorgungsspannung über BUS 15–18 V DC
Buskommunikation: OpenTherm
Schutzart nach DIN EN 60529: IP 40
Schutzklasse nach DIN EN 60730: III
Gangreserve der Uhr: >10 Std.
Zulässige Umgebungstemperatur im Betrieb: 0 bis 50 °C
Zulässige Umgebungstemperatur bei Lagerung: -20 bis 60 °C
Zulässige Luftfeuchtigkeit, nicht kondensierend: 95 % r. H.
Fühlerwiderstände: NTC 5 k Ω (AF),
Toleranz in Ohm: ± 1 % bei 25 °C,
Toleranz der Temperatur: $\pm 0,2$ °K bei 25 °C.

Glossar

Vorlauftemperatur

Die Vorlauftemperatur ist die Temperatur, auf die der Wärmeerzeuger das Wasser aufheizt, welches die Wärme zum Verbraucher (z. B. Heizkörper) überträgt.

Soll- und Isttemperatur

Die Solltemperatur bezeichnet die gewünschte Temperatur für einen Raum oder für Warmwasser.

Mit Isttemperatur wird die tatsächliche Temperatur bezeichnet.

Die Aufgabe des Heizungsreglers ist es, die Isttemperatur der Solltemperatur anzupassen.

Absenkttemperatur

Die Absenkttemperatur ist die Solltemperatur, auf die die Heizung außerhalb des Heizbetriebes (z. B. in der Nacht) gefahren wird. Sie sollte so eingestellt werden, dass die Wohnung nicht auskühlt und gleichzeitig Energie gespart wird.

Wärmeerzeuger

Als Wärmeerzeuger wird üblicherweise der Heizkessel bezeichnet. Es kann sich aber auch um einen Pufferspeicher handeln.

Heizzeit

Sie können in den Heizprogrammen pro Tag bis zu drei Heizzeiten einstellen, z. B. morgens, mittags und abends. Während einer Heizzeit wird mit der Raum-Solltemperatur Tag geheizt. Zwischen den Heizzeiten wird mit der Absenkttemperatur geheizt.

Konformitätserklärung



Wir erklären als Hersteller, dass das Produkt Lago FB die grundlegenden Anforderungen folgender Richtlinie und Normen erfüllt.

Richtlinien:

- 2004/108/EC
- 2006/95/EC

Normen:

- EN 60730-1
- EN 60730-2-9

Die Herstellung unterliegt dem Qualitätsmanagementsystem nach DIN EN ISO 9001.

Elster GmbH

Scan der Konformitätserklärung (D, GB) –
siehe www.docuthek.com

Kontakt

Heizkreiszuordnung

Für den Installateur

Bitte tragen Sie hier ein, welche Räume den Heizkreisen zugeordnet sind.

Direkter Heizkreis	Gemischter Heizkreis

Kontakt

Bei technischen Fragen wenden Sie sich bitte an die für Sie zuständige Niederlassung/Vertretung. Die Adresse erfahren Sie im Internet oder bei der Elster GmbH.
Technische Änderungen, die dem Fortschritt dienen, vorbehalten.

elster
Kromschöder

Elster GmbH
Geschäftssegment Comfort Controls
Kuhlmannstraße 10 · 31785 Hameln
www.kromschroeder.de